

Quinn (L'hon. Felix P.), Bedford-Halifax (N.-E.):

Aéronautique, *m. b.* 133, pair, 385

Allocations familiales, *b.* 161, *2e l.* 406, *3e l.* 447

Banque d'expansion industrielle, *b.* 7, *2e l.* 482

Energie hydro-électrique du N.-B. *rap. du c. a.* 101

Parti conservateur-progressiste,
Chef, absence du Parlement, *d. et dis.*
(l'hon. M. Farris), 63

Renforts pour outre-mer,
Programme du gouvernement, 507

Subventions pour service de guerre (Loi de 1944 sur les), *b.* 184, *2e l.* 486, *é. en c.* 492

R

Radiodiffusion:

B. 179, *1re l.* 413, *2e l.* 429, *ren. au c.* 430, *rap. du c.* *3e l. a.* 432, *s.* 494

Rajotte (Alice Robert):

Div. b. S3, *1re l.* 96, *2e, 3e l. a.* 114, *s.* 355

Ralph (Pauline Hislop):

Div. b. F3, *1re l.* 88, *2e l.* 93, *3e l. a.* 96, *s.* 256

Rap. de la Commission d'enquête sur l'électrification du Man. 1942:

Cit. (l'hon. M. Sinclair), 97

Statistiques, *t.* (l'hon. M. Sinclair), 97

Rattigan (Henry):

Div. b. Y3, *1re l.* 142, *2e l.* 148, *3e l. a.* 154, *s.* 256

Raymond (L'hon. Donat), De la Vallière (P.Q.):

Daigle (L'hon. Armand),

Présentation, 58

Récit... l'anglicisation:

Cit. (l'hon. M. Bouchard), 230

Reconstruction:

V. Restauration économique et sécurité sociale

Reconstruction (Ministère de la):

B. 82, *1re l.* 256, *2e l.* 274, *ren. au c.* 277, *rap. du c.* *3e l. a.* 283, *s.* 292

Red-Deer (Alb.):

V. Michener (L'hon. Edward)

Régie interne et dépenses imprévues:

C. é. du rap. rem. à plus tard, 429

Règlement:

Cit. (l'hon. président), 136, 137, (l'hon. M. Euler), (l'hon. M. Sinclair), (l'hon. M. Murdock), 139, 140, (l'hon. président, 297

Règlement—Fin

Suspension, *mo.* (l'hon. M. Copp), 167,
(l'hon. M. King), 249, 273, *ret.* 288, 484

Réhabilitation:

Définition,
Cit. (l'hon. M. David), 145

Relations:

Ecole sociale populaire, *cit.* (l'hon. sir Thomas Chapais), 424

V. Ottawa

Relations canado-américaines:

Message du président Roosevelt par l'hon. Ray Atherton, ambassadeur des E.-U. 125

Relations extérieures:

C. rap. (l'hon. M. McRae), 96

Remboursement:

V. Chemins de fer nationaux du Can.

Remerciements:

V. Sempill (Lord)

Renforts:

T. (l'hon. M. Ballantyne), 513

Renforts pour outre-mer:

Eclaircissement du *dm.* (l'hon. M. Ballantyne), 498

Procédure du Sénat, (l'hon. M. King), 500, 501

Programme du gouvernement, (l'hon. M. King), 502, 531

Séance d'urgence, 494

Repentigny (P.Q.):

V. Du Tremblay (L'hon. Pamphile-Réal)

Représentants d'Eglise:

Dépêche,
Cit. (l'hon. M. Bench), 291

Restauration économique et sécurité sociale:

Mo. (l'hon. M. Beauregard), 83, *sui. du déb.* 93, 115, 120, *réser.* 107, 132, 140, *conclusion du déb.* 164, *ret.* 166

Rétablissement:

V. Nations unies

Retour:

V. Ballantyne (L'hon. Charles Colquhoun)

Réunion, etc.:

V. C.; Conférence des 1ers ministres;
Fraser (Le très hon. Peter)

Revenus:

V. Impôt de guerre, etc.

Revenus de guerre (Loi spéciale des):

M. b. 163, *1re l.* 363, *2e l.* 369, *ren. au c.* 372, *rap. du c.* *3e l. a.* 380, *s.* 494